




Kavos malūnēlis P.A.G.
Naudojimo instrukcija

Kavos malūnėlis P.A.G.

1 Valdymo elementai	2
2 Saugumo nurodymai	3
JURA automatinių kavos aparatų garantija	6
3 Prieš pirmąjį naudojimą	8
Kavos malūnėlio paruošimas	8
Kavos pupelių talpos pildymas	8
4 Kavos pupelių malimas ir malimo rupumo nustatymas	9
Kavos pupelių malimas	9
Malimo rupumo nustatymas	9
5 Priežiūra	9
6 Techniniai duomenys	10
7 JURA kontaktiniai duomenys ir teisinė informacija	10

1 Valdymo elementai



- 1 Kavos pupelių talpa su dangteliu aromatumi išsaugoti
- 2 Malūnėlio reguliatorius
- 3 Įjungimo / išjungimo mygtukas 
- 4 Matavimo stiklinė
- 5 Padėklas
- 6 Maitinimo laidas (malūnėlio galinėje pusėje)

2 Saugumo nurodymai

Naudojimo nurodymų laikymasis

Prieš naudodami prietaisą, atidžiai perskaitykite visą šią naudojimo instrukciją ir laikykitės joje pateiktų nurodymų. Laikykite šią instrukciją šalia prietaiso ir perduokite ją kitam naudotojui.

Nesilaikydami šių naudojimo nurodymų, galite sunkiai susižaloti arba sugadinti turtą. Todėl atkreipkite dėmesį į šiuos įspėjimus apie saugumą:

-
- ⚠ ATSAUGIAI!** Įspėjama apie pavojų sunkiai ar net mirtinai susižaloti.
-
- ⚠ DĖMESIO!** Atkreipiamas jūsų dėmesys, jog galite patirti nedidelę traumą.
-
- DĖMESIO!** Įspėjama apie turto sugadinimo pavojų.
-

Naudojimas pagal paskirtį

Tai asmeninėms reikmėms naudotinas buitinis prietaisas. Jis skirtas tik vienai skrudintų kavos pupelių porcijai per vieną kartą sumalti. Naudojimas bet kokiais kitais tikslais laikomas netinkamu.

Naudotojų grupės apribojimai

Asmenims (įskaitant vaikus), kurie negali saugiai naudotis prietaisu

- dėl ribotų fizinių, sensorinių ar protinių gebėjimų arba
- dėl patirties ar žinių stokos, juo naudotis leidžiama tik prižiūrint atsakingam asmeniui arba instruktavus, kaip tinkamai naudotis.

Naudojimo nurodymai vaikams

Vaikai turi žinoti ir suprasti, kokie gali iškilti pavojai netinkamai naudojantis prietaisu:

- Neleiskite **vaikams iki 8 metų amžiaus** artintis prie prietaiso, arba, jei jie yra netoliese, juos visą laiką prižiūrėkite.

- **8 metų amžiaus ir vyresni vaikai** gali savarankiškai naudotis prietaisu, jei jie yra susipažinę su saugaus naudojimo taisyklėmis.
- Vaikams negalima valyti prietaiso ar atlikti jo techninės priežiūros darbus, nebent juos prižiūri atsakingas asmuo.
- Neleiskite vaikams žaisti su prietaisu.

Veiksmai esant pažeidimams

Niekuomet nesinaudokite prietaisu esant pažeistoms jo dalims arba maitinimo laidui. Tai gali sukelti mirtiną elektros smūgį.

- Pastebėję pažeidimo požymius, atjunkite prietaisą nuo elektros tinklo. Tai atlikite ištraukdami maitinimo laido kištuką iš elektros lizdo.
- **Prietaiso ir nuolat prijungto maitinimo laido** remonto darbai turi būti atliekami tik įgaliotuose JURA techninės priežiūros centruose. Netinkamai atliktas remontas gali turėti neigiamų padarinių.

Apsauga nuo pažeidimų

Siekdami išvengti prietaiso ir maitinimo laido pažeidimų:

- Pasirūpinkite, kad kavos malūnėlis ir maitinimo laidas nebūtų arti karštų paviršių.
- Patikrinkite, ar maitinimo laidas nesitrina į aštrias briaunas ir nėra prispaustas.
- Niekuomet nepalikite laisvai kabančio maitinimo laido. Už maitinimo laido galima užkliūti ir nugriūti arba galima pažeisti laidą.
- Saugokite kavos malūnėlį nuo išorinių oro sąlygų ir tiesioginių saulės spindulių poveikio.
- Kavos malūnėlį junkite tik prie tokio maitinimo tinklo, kurio įtampa atitinka nurodytąją gamyklinėje techninių duomenų lentelėje.

Gamyklinę techninių duomenų lentelę galima rasti kavos malūnėlio apačioje.

- Kavos malūnėlį junkite tiesiogiai prie buitinio elektros lizdo. Naudojant kelių lizdų adapterius ar ilginimo laidus, prietaisas gali perkaisti.
- Nenaudokite jokių priedais apdorotų arba karamelizuotų kavos pupelių.
- Nenaudokite šarminių valiklių arba valymo priemonių alkoholio pagrindu. Prietaisą valykite tik minkšta šluoste, naudodami švelnias valymo priemones.
- Jei planuojate ilgesnį laiką nesinaudoti prietaisu, ištraukite maitinimo laido kištuką iš elektros lizdo.

Elektros smūgio pavojus

Vanduo yra laidus elektrai. Saugokite elektros dalis nuo vandens:

- Niekuomet nelieskite maitinimo laido kištuko šlapiomis rankomis.
- Nemerkite kavos malūnėlio arba maitinimo laido į vandenį.
- Neplaukite kavos malūnėlio ir jo atskirų dalių indaplovėje.
- Prieš valydami prietaisą, ištraukite maitinimo laido kištuką iš elektros lizdo. Kavos malūnėlį visuomet valykite drėgna, bet ne šlapia šluoste. Apsaugokite jį nuo ilgalaikio tyškančio vandens poveikio. Kavos malūnėlio negalima valyti vandens srove.
- Kavos malūnėlio negalima statyti ant paviršiaus, kur gali būti naudojama vandens srovė.

JURA automatinių kavos aparatų garantija

Mielas kliente!

Dėkojame, kad įsigijote kavos aparatą JURA. Tikimės, kad produktu esate patenkintas. Ši JURA garantija galioja Lietuvos Respublikos teritorijoje. Jeigu jūsų kavos aparatui JURA reikia garantinio remonto, susisiekite su prekybos agentu, iš kurio pirkote aparatą, arba su vietine JURA atstovybe. Pagal parinktinės distribucijos sistemą JURA garantija suteikiama tik prietaisams, įsigytiems iš įgaliotųjų JURA prekybos agentų. Kad nekiltų netikėtų nepatogumų, prieš susisiekiant su prekybos agentu arba įgaliotu JURA priežiūros servisu, rekomenduojame atidžiai perskaityti naudojimo instrukciją. Prireikus prašom kreiptis patarimo į JURA atstovybę el. pašto adresu rickman@rickman.lt.

Garantija

Šia garantija JURA užtikrina, kad nuo pirkimo dienos nustatytu laikotarpiu produktas neturi su medžiagomis ir montavimo kokybe susijusio broko. Jeigu garantijos laikotarpiu aparatas suges dėl nekokybiškų medžiagų arba blogos montavimo kokybės, oficialios JURA pardavimo atstovybės, įgaliotas serviso centras arba įgalioti prekybos agentai pataisys arba pakeis produktą arba jo sugedusią dalį ir nereikės mokėti už darbą arba atsargines dalis pagal toliau nurodytas sąlygas. JURA pasilieka teisę spręsti, ar keisti sugedusią prietaiso dalį, ar keisti visą prietaisą nauju. Pakeistos dalys lieka JURA nuosavybė. Produkto techninė priežiūra garantiniam laikotarpiui pasibaigus atliekama visose šalyse, kuriose JURA oficialiai parduoda šį produktą. Šalyse, kuriose JURA produktas neparduodamas, prašome susisiekti su tarptautiniu bendrovės JURA biuru (žr. lt.jura.com).

Sąlygos

1. Ši garantija galioja tik tuomet, jeigu kartu su brokuotu prietaisu pateikiamas sąskaitos originalas arba pirkimo čekis (kuriame nurodyta pardavimo data, produkto tipas ir įgaliotojo prekybos agento pavadinimas). JURA pasilieka teisę atsakyti teikti nemokamas garantijos paslaugas, jeigu nebus pateiktas minėtas dokumentas arba jeigu jame esanti informacija nepakankama arba neįskaitoma.
2. Garantinio laikotarpio trukmė
 - 2.1 Garantinis laikotarpis yra 2 metai, jei produktą įsigijo fizinis asmuo.
 - 2.2 Garantinis laikotarpis yra 2 metai, jei produktą įsigijo juridinis asmuo.

3. Garantija negalioja, jeigu produktą reikia pakeisti arba pritaikyti taip, kad espresso kavos aparatas dirbtų kokioje nors kitoje šalyje nei toje, kurioje buvo sukonstruotas, pagamintas, patvirtintas ir (arba) kur jis gali būti parduodamas, taip pat ir atvejais, jeigu dėl pakeitimo atsiranda koks nors gedimas.
4. Garantija netaikoma šiais atvejais:
 - 4.1. periodinei priežiūrai (valymas ir kalkių nuosėdų valymas) ir jeigu dėl normalaus nusidėvėjimo prietaisą reikia remontuoti arba pakeisti jo dalis (sandariklius, malūnėlio ašmenis, vožtuvus, kapučinatoriaus detales ir kt.);
 - 4.2. produktas buvo pritaikytas arba pakeista jo modifikacija siekiant jį naudoti kitu nei naudojimo instrukcijoje nurodytu tikslu;
 - 4.3. su produkto garantija tiesiogiai ar netiesiogiai susijusioms transporto išlaidoms, su iškvietimu susijusioms transporto išlaidoms ir visai su transportavimu susijusiai rizikai;
 - 4.4. nuostoliams, atsiradusiems dėl:
 - periodinei priežiūrai (valymas ir kalkių nuosėdų valymas) ir jeigu dėl normalaus nusidėvėjimo prietaisą reikia remontuoti arba pakeisti jo dalis (sandariklius, malūnėlio ašmenis, vožtuvus, kapučinatoriaus detales ir kt.);
 - produktas buvo pritaikytas arba pakeista jo modifikacija siekiant jį naudoti kitu nei naudojimo instrukcijoje nurodytu tikslu;
 - su produkto garantija tiesiogiai ar netiesiogiai susijusioms transporto išlaidoms, su iškvietimu susijusioms transporto išlaidoms ir visai su transportavimu susijusiai rizikai;
 - 4.5. Nuostoliams, atsiradusiems dėl netinkamo naudojimo, taip pat ir (bet ne tik) dėl:
 - 4.5.1. produkto naudojimo nenumatytais tikslais arba jeigu nebuvo laikomasi JURA naudojimo ir priežiūros nurodymų;
 - 4.5.2. jeigu nebuvo naudojamas filtras „CLARIS Smart“, nors tai ir buvo numatyta JURA naudojimo instrukcijoje;
 - 4.5.3. jeigu nebuvo naudojamos kalkių nuosėdų šalinimo ir valymo tabletės JURA;
 - 4.5.4. kavos pupelėse esančių pašalinių daiktų (pavyzdžiui, akmenėlių, medienos gabaliukų ir sąvaržėlių);
 - 4.5.5. jeigu produktas buvo įtaisytas arba naudojamas pažeidžiant produkto naudojimo šalyje galiojančius techninius ir saugos standartus; (valstybėse, kuriose pagal įstatymą reikia vietinio patvirtinimo, klientas, atgabėjęs prietaisą iš kitos šalies,

- prisiima atsakomybę ir turi atsiminti, kad toks jo elgesys gali pažeisti įstatymus);
- 4.6 jeigu remontą atliko pats klientas arba leido atlikti kitur, o ne įgaliotame servise arba atstovybėje;
- 4.7 nelaimingų atsitikimų, žaibo, vandens, liepsnos, netinkamos ventiliacijos arba kitų aplinkybių, kurių negali kontroliuoti.

3 Prieš pirmąjį naudojimą

Kavos malūnėlio pastatymas Norėdami tinkamai pastatyti kavos malūnėlį, atkreipkite dėmesį į toliau pateiktas pastabas.

- Kavos malūnėlį statykite ant tvirto horizontalaus paviršiaus.
- Pasirinkite tokią vietą, kur kavos malūnėlis būtų apsaugotas nuo perkaitimo.
- Nenaudokite kavos malūnėlio karštoje, šlapioje arba drėgnoje aplinkoje.

Kavos malūnėlio paruošimas

- ▶ Kavos malūnėlio išorę ir kavos pupelių talpos vidų valykite minkšta drėgna šluoste.
- ▶ Kruopščiai nusausinkite visas nuvalytas dalis.

⚠ ATSARGIAI!

Su pažeistu maitinimo laidu naudojamas prietaisas gali sukelti elektros smūgį ir mirtinai sužaloti.

- ▶ Niekomet nesinaudokite prietaisu esant pažeistoms jo dalims arba maitinimo laidui.

- ▶ Įkiškite maitinimo laido kištuką į elektros lizdą.

Kavos pupelių talpos pildymas

Kavos pupelių talpa turi dangtelį aromatui išsaugoti. Jis padeda ilgiau išlaikyti kavos pupelių aromatą.

DĖMESIO!

Kavos pupelės su priedais (pavyzdžiui, su cukrumi), malta arba šalčiu džiovinta kava gadina kavos malūnėlį.



- ▶ Į kavos pupelių talpą pilkite tik skrudintas, neapdorotas kavos pupeles.

- ▶ Nuimkite dangtelį aromatui išsaugoti.
- ▶ Į kavos pupelių talpą pripilkite kavos pupelių ir uždarykite dangtelį aromatui išsaugoti.

4 Kavos pupelių malimas ir malimo rupumo nustatymas

Kavos pupelių malimas

Būtina sąlyga: maitinimo laido kištukas įjungtas į elektros lizdą.

- ▶ Padėkite matavimo stiklinę ant padėklo.
- ▶ Paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką  ir palaikykite jį nuspaudę, kol į stiklinę pribirs tinkamas kiekis maltos kavos.
- ▶ Atleiskite įjungimo / išjungimo mygtuką .

i Malūnėlis per vieną kartą gali sumalti tik vieną kavos pupelių porciją. Pernelyg intensyviai naudojamas kavos malūnėlis gali perkaisti. Tokiu atveju malimo funkcija laikinai neveiks.

Malimo rupumo nustatymas

Kavos malūnėlj galima nustatyti pagal naudojamų kavos pupelių skrudinimo laipsnį.


DĖMESIO!

Keisdami malimo rupumą malūnėliui neveikiant, galite sugadinti malūnėlio reguliavimo ratuką.

- ▶ Malimo rupumą reguliuokite tik malūnėliui veikiant.

Malūnėlio reguliavimo ratukas:

- 1: **smulkaus** malimo nustatymas
- 2: **rupaus** malimo nustatymas

- ▶ Padėkite matavimo stiklinę ant padėklo.
- ▶ Paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką  ir pasukite malūnėlio reguliavimo ratuką į norimą padėtį, **kai** malūnėlis veikia.



5 Priežiūra

- ▶ **Ištraukite** maitinimo laido kištuką iš elektros lizdo.
- ▶ Minkšta drėgna šluoste nuvalykite prietaiso išorę. Pašalinkite visus maltos kavos likučius.

i Minkšta sausa šluoste iššluostykite tuščią kavos pupelių talpą.

i Reguliariai pašalinkite visus maltos kavos likučius.

- ▶ Kruopščiai nusauskite visas nuvalytas dalis.

6 Techniniai duomenys

Įtampa	Importuotojas	220–240 V ~, 50/60 Hz
Galia		150 W
Atitikties simbolis		CE
Kavos pupelių talpa		105 g
Laido ilgis		apie 1,2 m
Svoris		apie 1,6 kg
Matmenys (P × A × G)		14,4 × 24,9 × 19,6 cm
JURA modelis		590

7 JURA kontaktiniai duomenys ir teisinė informacija

OU Rickman Trade Lietuvos filialas
Ukmergės gatvė 241, Vilnius
Telefono Nr. +370 5 250 8080
rickman@rickman.lt

- i** Jūsų šalyje galiojančių kitų kontaktinių duomenų ieškokite interneto svetainėje **jura.com**.
- i** Jei prirėiktų pagalbos naudojantis prietaisu, apsilankykite adresu **jura.com/service**.
- i** Mes labai vertiname Jūsų nuomonę! Ją galite pateikti naudodamiesi kontaktiniais duomenimis, nurodytais interneto svetainėje **jura.com**.

Direktyvos Prietaisas atitinka toliau nurodytų direktyvų reikalavimus:

- Žemos įtampos direktyva (2014/35/ES)
- Elektromagnetinio suderinamumo direktyva (2014/30/ES)
- Pavojingų medžiagų naudojimo apribojimo direktyva (2011/65/ES)

Techniniai pakeitimai Mes pasilikame teisę keisti techninę informaciją. Šioje naudojimo instrukcijoje pateiktos diagramos tėra iliustracinio pobūdžio. Jose pavaizduotos prietaiso spalvos neatitinka realių spalvų. Kai kurios kavos malūnėlio techninės detalės gali skirtis.

Utilizavimas Atitarnavusius prietaisus utilizuokite laikydamiesi aplinkosaugos reikalavimų.



Senuose prietaisuose yra vertingų perdirbamų medžiagų, kurios turi būti nugabentos į atitinkamą utilizavimo centrą. Todėl nebetinkamus naudoti prietaisus išmeskite naudodamiesi atitinkamomis surinkimo sistemomis.

